

Sistema de examen y apoyo de la aplicación (IRSS)

Cuestionario:

NIMF n.º 6 Directrices para la vigilancia de plagas

Una actividad de base de las Organizaciones Nacionales de Protección Fitosanitaria (ONPF) es la realización de la vigilancia de plagas. Los productos de vigilancia de plagas proporcionan la base para elaborar listas de plagas, determinar la condición de las plagas, clasificarlas y realizar análisis de riesgo de las mismas. La Convención Internacional de Protección Fitosanitaria (CIPF) aprobó, en el año 2004, la Norma Internacional para Medidas Fitosanitarias (NIMF) n.º 6: Directrices para la vigilancia, como base para brindar asistencia a las ONPF en la ejecución de esta actividad fundamental. En 2011, la NIMF n.º 6 se ha señalado para examen y se ha añadido al programa de trabajo sobre el establecimiento de normas de la CIPF. También en 2011, la CIPF recibió financiación para iniciar un Sistema de examen y apoyo de la aplicación (IRSS, por sus siglas en inglés). Este sistema es un programa global de la CIPF que tiene por objeto determinar los retos que afrontan las partes contratantes en la aplicación de la CIPF y sus normas, así como identificar los recursos necesarios para solucionar estos desafíos. A petición del Comité de Normas de la CIPF, y en apoyo del examen de la NIMF n.º 6, el IRSS catalogará los retos que afrontan las ONPF en la aplicación de la norma con miras a formular recomendaciones al grupo de examen de la NIMF n.º 6 sobre formas de mejorarla. Asimismo, recopilará ejemplos de las mejores prácticas a escala mundial de manera que puedan elaborarse manuales y materiales de capacitación adecuados en el marco del programa de creación de capacidad de la CIPF.

Para ayudarnos a llevar a cabo este examen, le invitamos a completar este breve cuestionario de 8 partes.

IMPORTANTE:

- Este cuestionario deberá ser cumplimentado por el punto de contacto de la ONPF – CIPF o el editor del PFI designado. El cuestionario también puede rellenarse en línea en la siguiente dirección:

<https://www.ippc.int/index.php?id=1111052>

Nota: Debe iniciar sesión en su cuenta del PFI antes de pulsar en el enlace anterior.

- Si no puede utilizar la herramienta en línea anterior, haga lo siguiente:
 1. Edite este formulario utilizando Microsoft Word 2003 o una versión posterior.
 2. Envíe el formulario cumplimentado a la dirección ippc@fao.org y en la línea del asunto del mensaje de correo electrónico escriba: [el nombre de su país] “Respuesta NIMF N.º6 IRSS”

GRACIAS POR PARTICIPAR EN ESTA ENCUESTA DEL IRSS

A. Marco normativo y legislativo

1	Indique las cuestiones normativas más importantes que conforman el programa de vigilancia de su país (por ejemplo, política comercial, acuerdos de libre comercio, etc.)	1. [escriba texto libre aquí] 2. [escriba texto libre aquí] ...[Añada puntos adicionales aquí]
2	¿La ONPF es la responsable principal de la vigilancia de plagas?	S [] N []
3	¿Existen otras organizaciones, entidades o departamentos públicos o privados, que actúen a nivel provincial, de distritos, regional, etc., a los que se haya encomendado legalmente o de otro modo la realización de la vigilancia de plagas?	S [] N []
4	¿La ONPF realiza las actividades de vigilancia de plagas de forma coordinada con organizaciones, entidades o departamentos públicos o privados?	S [] N []
5	¿Los poderes o atribuciones del personal de la ONPF encargado de la vigilancia de plagas son suficientes para permitirle llevar a cabo esta labor de manera eficaz?	S [] N []
6	Si no, ¿se proporcionan los resultados de las encuestas a la ONPF?	S [] N []
7	Cuando se producen casos de emergencia, ¿puede la ONPF exigir legalmente que se utilicen los servicios de dichas organizaciones, entidades o departamentos públicos o privados para realizar encuestas?	S [] N []
8	¿Hay documentos escritos en los que se establezcan los mandatos, funciones y responsabilidades de esas organizaciones o departamentos gubernamentales para llevar a cabo la vigilancia de plagas?	S [] N []
9	¿Tiene el programa o servicio de vigilancia de plagas un plan estratégico u operacional?	S [] N []
10	¿Las responsabilidades de vigilancia de la ONPF se limitan a plagas cuarentenarias, plagas no cuarentenarias reglamentadas o plagas reglamentadas, o incluyen también plagas no reglamentadas de interés nacional?	<p>Marque una respuesta adecuada, ej. [X]</p> <p>[] Plagas no reglamentadas (plaga de interés nacional)</p> <p>[] Plagas no cuarentenarias reglamentadas</p> <p>[] Plagas cuarentenarias</p> <p>[] Plagas reglamentadas</p> <p>[] Todo lo anterior</p>

B. Estructura orgánica, competencias y cultura

1	¿Hay un organigrama del servicio de vigilancia de plagas?	S [] N []
2	¿Están las funciones de vigilancia de plagas de la ONPF centralizadas en un administrador nacional?	S [] N []
3	Indique las organizaciones que participan en la realización de la vigilancia de plagas en el país	1. [escriba aquí texto libre] 2. [escriba aquí texto libre] ...[Añada puntos adicionales aquí]
4	Señale los indicadores que utiliza para medir la pertinencia y el rendimiento del programa de vigilancia de plagas	1. [escriba aquí texto libre] 2. [escriba aquí texto libre] ...[Añada puntos adicionales aquí]
5	¿Tiene la ONPF vínculos formales con fuentes externas (distintas de las ONPF) de información sobre la vigilancia de plagas?	S [] N []
6	¿Recaba la ONPF la participación de partes interesadas pertinentes para apoyar y mejorar la calidad del servicio de vigilancia de plagas?	S [] N []
7	Si es así, ¿cuáles son las partes interesadas y cómo participan?	1. [escriba aquí texto libre] 2. [escriba aquí texto libre] ...[Añada puntos adicionales aquí]
8	Cuando hay un caso de emergencia, ¿se incluye a las partes interesadas en el equipo de planificación de emergencias?	S [] N []
9	¿Los programas de vigilancia de plagas de la ONPF tienen sistemas de datos bien desarrollados y compatibles para recopilar, almacenar y difundir información sobre la vigilancia de plagas?	S [] N []
10	¿El servicio o programa de vigilancia de plagas dispone de procedimientos para examinar su rendimiento?	S [] N []

C. Procedimientos documentados

1	¿Hay un sistema informático de recuperación de la información sobre la vigilancia en uso por la ONPF?	S [] N []
2	Indique si la ONPF mantiene la siguiente información:	Marque las respuestas adecuadas para cada ej. [X]
	Nombre científico de la plaga	S [] N []
	Nombre científico del hospedero	S [] N []
	Parte de la planta afectada	S [] N []
	Medios de colecta	S [] N []
	Fecha y nombre del colector	S [] N []
	Fecha y nombre del identificador	S [] N []
	Fecha y nombre del verificador	S [] N []
	Localización geográfica	S [] N []
3	¿Se utilizan coordenadas SIG para especificar la localización de las plagas detectadas durante las encuestas sobre plagas?	S [] N []
4	¿Hay un manual operacional de la ONPF para la vigilancia de plagas general?	S [] N []

D. Vigilancia general

1	¿Hay una base de datos nacional de registros de plagas de plantas?	S [] N []
2	¿Puede la ONPF acceder fácilmente a las bases de datos de los registros de plagas de plantas?	S [] N []
3	¿Qué proporción de los registros puede verificarse de las colecciones de insectos o cultivos?	Marque una respuesta adecuada, ej. [X] [] 0 [] 1-25 % [] 26-50 % [] 51-75 % [] >75 %

4	Señale la fuentes de información de las que se han recabado los registros de plagas de plantas (por ejemplo, ONPF, otros órganos gubernamentales nacionales y locales, instituciones de investigación, universidades, sociedades científicas (incluidos especialistas aficionados), productores, consultores, museos, el público general, publicaciones científicas y comerciales, datos no publicados y observaciones contemporáneas)	1. [escriba aquí texto libre] 2. [escriba aquí texto libre] ...[Añada puntos adicionales aquí]
5	Califique la suficiencia de los recursos necesarios para la vigilancia de plagas general:	Marque una respuesta adecuada, ej. [X] [] Ninguna en absoluto [] Escasa [] Intermedia [] Suficiente [] Más que suficiente
6	¿Existe un servicio para que el público tenga las plagas identificadas?	S [] N []

E. Encuestas específicas

1	¿Hay un administrador específico que sea el responsable general de las actividades de vigilancia?	S [] N []
2	¿El administrador de la vigilancia de plagas ha recibido capacitación de gestión?	S [] N []
3	¿Cuántas especies de plantas o productos vegetales cultivados en el país se incluyen oficialmente en las encuestas para plagas con regularidad?	[Introduzca número]
4	Indique las especies de plantas que utilizan nombres científicos (género y especie)	1. [escriba aquí texto libre] 2. [escriba aquí texto libre] ...[Añada puntos adicionales aquí]
5	Identifique la organización, departamento gubernamental u otra entidad que decide qué especies de plantas o productos vegetales cultivados en el país se incluyen oficialmente en las encuestas sobre plagas:	[escriba aquí texto libre]
6	Indique tres motivos principales para iniciar una encuesta específica	1. [escriba aquí texto libre] 2. [escriba aquí texto libre] 3. [escriba aquí texto libre]
7	¿Existen acuerdos entre la ONPF y la industria (o instituciones privadas) para sufragar los gastos de las encuestas?	S [] N []
8	¿Existen acuerdos entre la ONPF y las instituciones o entidades públicas para sufragar los gastos de las encuestas?	S [] N []
9	Estos acuerdos son para:	Marque un respuesta adecuada para cada uno ej. [X] encuestas específicas, S [] N [] encuestas relacionadas con brotes S [] N [] encuestas relacionadas con ALP, ABPP, etc. S [] N [] Otros (Especifíquese) [escriba aquí texto libre]
10	¿Los procedimientos de las encuestas sobre plagas específicas se describen en un manual o plan operacional?	S [] N []
11	¿Se evalúa periódicamente el rendimiento, la eficiencia, la eficacia y la pertinencia de dichos manuales o planes?	S [] N []

F. Diagnóstico de plagas

1	¿Es la ONPF el único proveedor de servicios de diagnóstico de plagas en el país?	S [] N []
2	¿Se encuentra el laboratorio o laboratorios de diagnósticos de plagas situado en una zona privilegiada del país, de manera que se tenga en cuenta la demanda geográfica de servicios de laboratorio?	S [] N [] En cierta medida []

3	Si existe más de un laboratorio de la ONPF en el país, ¿se gestionan de forma central a nivel nacional?	S [] N []
4	¿El laboratorio de la ONPF coopera mediante acuerdos formales con otros laboratorios o instituciones que no son de la ONPF dentro del país para el diagnóstico de plagas?	S [] N []
5	¿Tiene la ONPF acuerdos formales con otros laboratorios o instituciones fuera del país para el diagnóstico de plagas?	S [] N []
6	¿Utiliza la ONPF diagnósticos virtuales, esto es, la transmisión de imágenes de plagas a un servicio de diagnóstico central dentro o fuera del país?	S [] N []
7	¿Verifica el laboratorio su rendimiento o resultados con otros laboratorios de diagnóstico de plagas dentro o fuera del país?	S [] N []
8	¿Está el laboratorio de diagnóstico de plagas de la ONPF acreditado según las normas ISO formales, por ejemplo ISO 17025?	S [] N []
9	¿Hay en el país otros laboratorios de diagnóstico de plagas acreditados según las normas ISO formales, por ejemplo ISO 17025?	S [] N []
10	¿El personal está suficientemente cualificado y capacitado para realizar diagnósticos de plagas y utilizar los equipos de laboratorio pertinentes, métodos analíticos, etc. necesarios para apoyar las actividades de vigilancia de plagas?	S [] N [] En cierta medida []
11	Si las hubiese, ¿de cuál de las siguientes profesiones <u>carece</u> el servicio de diagnóstico de plagas de la ONPF?	Marque <u>cuantas</u> respuestas sean oportunas, ej. [X]
	Entomología	[]
	Patología vegetal (Bacteriología)	[]
	Patología vegetal (Micología)	[]
	Patología vegetal (Virología)	[]
	Nematología	[]
	Manejo de malezas	[]
12	¿Hay procedimientos documentados para: muestreo, entrega de muestras, almacenamiento intermedio y eliminación?	S [] N [] En cierta medida []
13	¿Hay procedimientos documentados para: diagnósticos, rastreabilidad, presentación de informes, etc.?	S [] N [] En cierta medida []
14	¿Todas las muestras presentadas se gestionan conforme a estos procedimientos?	S [] N [] En cierta medida []
15	¿El laboratorio proporciona al personal de vigilancia de plagas equipos de colecta para diferentes tipos de especímenes y muestras?	S [] N []
16	¿Los planes de vigilancia fitosanitaria de la ONPF tienen en cuenta el apoyo de laboratorio necesario?	S [] N [] En cierta medida []
17	¿El personal del laboratorio participa en la elaboración de los planes de vigilancia de plagas de la ONPF?	S [] N [] En cierta medida []
18	¿Quién paga los servicios de diagnóstico de plagas?	Marque una respuesta adecuada, ej. [X]
	Gobierno	[]
	Variable – Principalmente el gobierno	[]
	Variable – Principalmente el sector privado	[]
	Sector privado	[]
	Otros (describanse)	[escriba aquí texto libre]
19	Al planificar la vigilancia de plagas, ¿los costos de los servicios de diagnóstico de plagas que puedan ser necesarios se calculan por separado?	S [] N []

20	¿El personal del laboratorio proporciona capacitación sobre la toma de muestras y el reconocimiento sobre el terreno de plagas y sus síntomas al personal encargado de la vigilancia de plagas?	S [] N []
21	¿Con qué frecuencia se realizan programas de capacitación para el personal encargado del diagnóstico de plagas?	Marque una respuesta adecuada, ej. [X] <input type="checkbox"/> Ninguna capacitación programada <input type="checkbox"/> Una vez cada 5 años <input type="checkbox"/> Una vez cada 3 años <input type="checkbox"/> Una vez cada 2 años <input type="checkbox"/> Al menos una vez al año

G. Recursos

1	¿Cuál es la inversión total anual que realiza actualmente la ONPF para llevar a cabo la vigilancia de plagas (USD)? Haga una estimación lo más acertada posible	[introduzca aquí el número]
2	Calcule la inversión anual total (USD) que realizan otras organizaciones, entidades o departamentos públicos o privados (no ONPF) para llevar a cabo la vigilancia de plagas en el país. Haga una estimación lo más acertada posible	[introduzca aquí el número]
3	¿Qué porcentaje (%) del presupuesto de la ONPF se destina a cubrir los salarios de quienes participan en el programa de vigilancia de plagas?	[introduzca aquí el número]
4	¿Cuál es la contribución de la industria (sector privado) a la vigilancia como porcentaje (%) del presupuesto total de la ONPF para la vigilancia de plagas (mejor estimación)?	[introduzca aquí el número]
5	Califique la suficiencia de otros recursos (vehículos, trampas, atrayentes, GPS, etc.) necesarios para el funcionamiento del programa de vigilancia de plagas:	<input type="checkbox"/> Ninguna en absoluto <input type="checkbox"/> Escasa <input type="checkbox"/> Intermedia <input type="checkbox"/> Suficiente <input type="checkbox"/> Más que suficiente
6	Del personal de oficiales de la ONPF que llevan a cabo encuestas generales o específicas, ¿cuántos figuran en las siguientes categorías de estudios? Doctorado o equivalente: Máster o equivalente: Licenciatura o equivalente: Nivel inferior a licenciatura:	Introduzca un número para cada categoría en los espacios a continuación <input type="checkbox"/> [introduzca aquí el número] <input type="checkbox"/> [introduzca aquí el número] <input type="checkbox"/> [introduzca aquí el número] <input type="checkbox"/> [introduzca aquí el número]
7	Califique la capacidad de recursos humanos actual del programa actual de vigilancia de plagas de la ONPF en cuanto al número:	Marque una respuesta adecuada, ej. [X] <input type="checkbox"/> Muy escasa <input type="checkbox"/> Escasa <input type="checkbox"/> Media <input type="checkbox"/> Buena <input type="checkbox"/> Muy buena
8	Califique la capacidad de recursos humanos actual del programa actual de vigilancia de plagas de la ONPF en cuanto a calificaciones y habilidades:	Marque una respuesta adecuada, ej. [X] <input type="checkbox"/> Muy escasa <input type="checkbox"/> Escasa <input type="checkbox"/> Media <input type="checkbox"/> Buena <input type="checkbox"/> Muy buena
9	¿Esos recursos humanos son suficientes para llevar a cabo las actividades de acuerdo con los requisitos de la ONPF relativos a la vigilancia de plagas?	Marque una respuesta adecuada, ej. [X]

		<input type="checkbox"/> En absoluto <input type="checkbox"/> Insuficientes <input type="checkbox"/> Con dificultades <input type="checkbox"/> Casi <input type="checkbox"/> Plenamente
10	¿Quién paga las encuestas específicas que se vayan a realizar? Gobierno Variable – Principalmente el gobierno Variable – Principalmente el sector privado Sector privado Otros (describanse)	Marque una respuesta adecuada, ej. [X] <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/>
11	¿Qué proporción del personal asignado para llevar a cabo la vigilancia de plagas ha recibido capacitación específica para ello?	Marque una respuesta adecuada, ej. [X] <input type="checkbox"/> Nadie <input type="checkbox"/> 25% <input type="checkbox"/> 50% <input type="checkbox"/> 75% <input type="checkbox"/> Todos
12	¿Con qué frecuencia se realizan programas de capacitación para el personal encargado de la vigilancia de plagas?	Marque una respuesta adecuada, ej. [X] <input type="checkbox"/> Ninguna capacitación programada <input type="checkbox"/> Una vez cada 5 años <input type="checkbox"/> Una vez cada 3 años <input type="checkbox"/> Una vez cada 2 años <input type="checkbox"/> Al menos una vez al año

H. Respuesta abierta

1. Enumere cinco cuestiones que afectan a la capacidad de su país para llevar a cabo una vigilancia de plagas eficaz por orden de prioridad (1=más alta):

1. [escriba aquí texto libre]
2. [escriba aquí texto libre]
3. [escriba aquí texto libre]
4. [escriba aquí texto libre]
5. [escriba aquí texto libre]

2. Enumere un máximo de 3 cuestiones que le gustaría que se mejorasen en la NIMF n.º6 – Directrices para la vigilancia de plagas:

1. [escriba aquí texto libre]
2. [escriba aquí texto libre]
3. [escriba aquí texto libre]